

Publicity from Toyoake City ,English version

とよあけ

広報とよあけ (英語版)

1 April 2026 No251



毎月市民向けに発行している「広報とよあけ」の中の記事など、外国籍の方にお知らせしたいことを翻訳して毎月発行しています。



Dedicated for foreign residents

TEL 0562-85-1031

As an experiment, the opening hours of Toyoake City Hall will be changed from Monday, June 1st.



(6月1日(月)から試験的に市役所の開庁時間を変更します)

Plan and Policy Division



Please use "Online City Hall," which allows you to easily complete procedures from home by using the city's official LINE account.

Office hours : 9:00—17:00 (Last entry time is 4:45 p.m.)

[The city website](#)

Target : Counter at Toyoake City Hall main building



◆School Attendance Support System for Elementary and Junior High School Students (小・中学生就学援助制度)



School Education Division

The city subsidizes part of the expenses (costs of school supplies, school lunches, etc.) involved in sending children to public elementary and junior high schools for economically disadvantaged families.

【Eligibility】 Families that include elementary or junior high school students that already receive social welfare payments, or that are in sufficient economic difficulties to meet the criteria for social welfare. ※ People with incomes over a specified amount may not be eligible.

【How to apply】 Apply through the Toyoake City Aichi Electronic Application and Registration System, mail the application form and the bank transfer request form to the School Education Division (write the zip code 〒470-1195 only because the full address is not required), or bring them to the School Education Division.

【In addition】 If you wish to continue receiving assistance in the fiscal year 2026, you are required to reapply.



[Toyoake City Aichi Electronic Application and Registration System](#)



[The city website](#)

◆Revision of the Special child rearing allowance and Child rearing allowance (特別児童扶養手当額・児童扶養手当額の改定)

Child Rearing Support Division

Please note that the amounts of the following allowances will change from April 2026.

◇Special child rearing allowance: First degree: 58,450 yen/month
Second degree: 38,930 yen/month

◇Child rearing allowance: Full payment: 48,050 yen/month
Partial payment: 48,040 yen – 11,340 yen/month





Infant Health Checks (乳幼児健康診査)

Place : Health Center

Name of health check	For infants born in	Date	Other
Three Months Health Check	1 / 2026	20/ May (Wed)	<p>* We will send a notification about the date and time and other details of the medical examination to eligible children.</p> <p>*Please check the notification, fill out the necessary items, and bring it to us.</p> <p>* Notifications have already been sent to children eligible for a April medical examination. However, in some cases, notifications may not have been sent due to reasons such as the family having recently moved into the city.If you do not receive the notification by one week before the expected medical examination, please contact the Child Rearing Support Division.</p>
18 Months Health Check	10 / 2024	07/ May (Thu)	
Two Years Three Months Dental checkup	1 / 2024	08/ May (Fri)	
Three Years Health Check	4 / 2023	12/ May (Tue)	
		13/ May (Wed)	



Routine vaccinations for children (子どもの定期予防接種)

Routine vaccines include the 5-in-1 vaccine, BCG vaccine, MR vaccine, 2-in-1 vaccine, and those for rotavirus, pneumococcal infection in children, hepatitis B, chickenpox, Japanese encephalitis, and human papillomavirus (HPV).

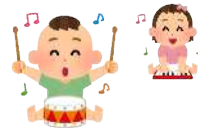
Have your child vaccinated at a medical institution at the appropriate time for each vaccination.



Childcare consultation (育児相談)

Application: Toyoake Reservation Support

Inquiries: Child Rearing Support Division



※Reservations must be made by 5pm the day before your desired date. <Toyoake Reservation Support>

Place	Date	Time	Content
Hoken Center	08/ April (Wed)	10:00—11:00	<p>While having your children's height and weight measured, you can consult with health nurses and dieticians about child rearing and your children's development/growth.</p> <p>Items to Bring : Maternal and Child Health Handbook, bath towels, diapers, and other baby outing items</p>
	22/ April (Wed)		



Kosodate Shiensenta (子育て支援センター)

Open for preschoolers and parents. Please come and visit us!

【Takenoko】 Opening hours : Monday - Saturday (Excluding holidays) 9:00—16:00



Parents and children, let's have fun together. (Free participation)

(親子で遊びましょう)

Place	Date	In addition
All Children's Centers	Please contact the relevant children's center.	Parents and children can play together.

◆Nursery Access Program for All Children (Support program for infants and young children to attend daycare facilities)

(こども誰でも通園制度・乳児等通園支援事業)

Childcare Division

Nursery Access Program for All Children (Support program for infants and young children to attend daycare facilities) is designed to help the development of all children.



【Program start date】 From April 1st

※If you wish to use this program, please complete the necessary procedures in advance.



[The city website](#)



◆ Congratulatory Gifts of Money to Be Provided for New First

Graders (新入学祝金を交付します。)



School Education Division

【Target people】 Parents of a new first grader in FY2026 who have Toyoake City resident certificates as of the day of their child's elementary school entrance ceremony and the day of their application for the subsidy

[The city website](#)

【Amount of the subsidy】 Up to 50,000 yen per child

【How to apply】 Please apply through the Toyoake City Aichi Electronic Application and Registration System between the day of the entrance ceremony and Monday, December 28th.

【Scope of the subsidy】 Expenses for goods and services necessary for supporting new first graders

※ Expenses supported by receipts dated from Thursday, January 1, 2026 to Monday, December 28, 2026 are eligible for the subsidy. Copies of receipts and other documents are not required at the time of application, but you may be asked to submit them for verification purposes. Please be sure to keep them for one year from the date of application.



[Toyoake City Aichi Electronic Application and Registration System](#)

◆ Gift certificates will be mailed to all city residents.



“Toyoaken” (Toyoake Coupon): A Citywide Participatory Initiative to Tackle Rising Prices (全市民に商品券を郵送します 一豊明全市民参加型物価高対策事業「とよあ券」一)



Industry Promotion Division

● Distribution time

“Toyoaken” will be sent to householders until the end of May.

● We are looking for supermarkets/stores that will accept “Toyoaken” → (Toyoake Gift Certificate).

● Support desk for obtaining digital gift certificates

We will open a support desk for people who do not use LINE and are unsure how to obtain digital gift certificates.

Date : 30/ May (Sat) • 31/ May (Sun) • 6/ June (Sat) • 7/ June (Sun)
9:00 – 13:00

Place : Meeting rooms 4 and 5 on the 1st floor of the City Hall new building

Items to Bring : The smartphone you use regularly

※ iPhone users may need an Apple account and password; Android users may need a Google account. Please confirm them in advance.



◆ National Pension Contribution Special Payment System

for Students (国民年金学生納付特例制度)



Kasadera Pension Office Tel : 052-822-2512

When you turn 20 years old, you are required to join the National Pension Plan and pay the premiums. If you are a student and have difficulty paying the premiums, you can apply for the Special Payment System for Students, under which you will receive an extension for national pension premiums. If you do not pay your national pension contributions without applying for special contribution payment postponement for students, you may not be able to receive a disability pension even if you have a serious disability due to illness or injury.

【Target people】 Persons who are enrolled in educational institutions including universities, graduate schools, and junior colleges, and whose income in the previous year is lower than a specified amount

【How to apply】 Please bring your student ID card and basic pension number notification (or pension handbook) and apply directly to the Kasadera Pension Office or the Health Insurance Division.



Reference : Kasadera pension office

◆ Payments due this month (今月の納期限)

Credit Management Division

Property Tax (*Koteishisan-zei*) / Urban Planning Tax (*Toshikeikaku-zei*)... Full amount • 1st term

Payment due date: Thursday, April 30



As for the payment due date, Monday, March 2nd, the tax re-debit process was completed on Monday, March 23rd.

If the money could not be debited directly from your bank account, please pay by the payment slip enclosed in the reminder notice.

◆ There will be more new ways to dispose of batteries.

(電池類の回収方法が増えます)

Starting in April 2026, batteries can be disposed of on the burnable waste collection day.

Environmental Division

In addition to the conventional area to collect used batteries, we will collect them on the burnable waste collection day. (New Collection Method)

- Please dispose of batteries at the designated area between sunrise and 8:00 a.m. on the burnable waste collection day.
- Ensure that all batteries are completely used up and their terminals are taped to insulate them.

Disposable batteries



Coin batteries



Button batteries



Dry cell batteries

Nickel-cadmium
batteries



Ni-Cd

Lithium-ion
batteries



Li-Ion

Nickel-metal
hydride batteries



NI-MH

Rechargeable batteries with a mark



Rechargeable
electric toothbrush



Electric shaver



Mobile batteries



Handy fan



Heated cigarettes
and e-cigarettes



How to dispose of batteries

☆ Please do not use the designated garbage bags; instead, please put them in commercially available, transparent, colorless garbage bags. Ensure that the inside can be seen.

☆ Please cover the terminals with tape to insulate them.



Lead-acid batteries
cannot be disposed of.



dedicated for foreign residents

TEL 0562-85-1031

(8:30-17:15)



Toyoake City
Multilingual Information

@ToyoakeCity.MultilingualInformation



Our newspaper in foreign languages are

Available for smartphones and PCs.

URL : <https://www.city.toyoake.lg.jp/4669.htm>



Published by: Inclusive Society Division, Toyoake City Hall
1-1 Komochimatsu Shindencho Toyoakeshi

〒470-1195 TEL:0562-92-8306

URL: <https://www.city.toyoake.lg.jp>

